

AMIGOE DI CURAÇAO

WEEKBLAD VOOR DE CURAÇAOSCHE EILANDEN

Dit Blad verschijnt elken Zaterdag.

Abonnementsprijs voor Curaçao, Bonaire, Aruba
en de Bovenwindsche eilanden per drie maanden
fl. 2.— bij vooruitbetaling.

Bureau van dit blad: St. Elisabeth's Gasthuis.

Administratie: St. Thomas-college.

DRUKKER. B. L. BOGAERS.

Voor het Buitenland per jaar fl. 10.—

Afzonderlijke nummers fl. 0.15.

Prijs der Advertentiën van 1—7 regels f.0.50; voor
elken regel meer 7½ cts.

Verhoging van Invoerrechten.

Ontwerp-verordening tot wijziging
van de

ALGEMEENE VERORDENING

I. U. en D. 1908.

VOORLOOPIG VERSLAG.

Het afdeelingsonderzoek heeft aan-
leiding gegeven tot de volgende be-
schouwingen en opmerkingen.

Nagenoeg algemeen was men van
oordeel, dat het in hooge mate onge-
wenscht zou wezen onder de tegen-
woordige omstandigheden tot verdere
belastingverhoging van eenige be-
teekenis over te gaan.

Zooals uit het tegelijk met dit ver-
slag uitgebracht wordend voorloopig
verslag over het ontwerp tot verhoog-
ing van het vergunningsrecht moge
blijken, stonden de Afdelingen niet
afwijzend tegenover eene verhoging
— zij het ook in mindere mate dan
door het Bestuur voorgesteld — van
dat recht. Maar daarbij moest het
— naar der Afdelingen oordeel —
dan ook blijven.

Twaceliet waren de bezwaren, wel-
ke tegen verdere verhoging van den
belastingdruk naar voren werden ge-
bracht.

Eenerzijds wilde het aan vele leden
voorkomen, dat de verhoging van de
koloniale inkomsten niet eenzijdig in
de richting van immer verder doorge-
dreven belastingverhoging moest wor-
den gezocht, maar mede, zelfs veeleer,
in de die van vermindering der uit-
gaven voor het huishoudelijk beheer
der Kolonie; anderzijds achtte men de
gunstige uitkomsten van de Middelen-
staten over de reeks kwartalen van
1921 af gerekend, van dien aard, dat
het onverantwoord zou zijn te achten,
zonder af te wachten waarheen de ge-
regelde stijging van de opbrengst der
Middelen ons zal voeren, reeds thans
tot blijvende verzwaring van den be-
lastingsdruk te besluiten. Temeer, waar
die stijging haar oorsprong vindt niet
alleen in reeds tot stand gebrachte
belastingverhogingen, maar ook in
gewijzigde economische toestanden.

Sterk deden verscheidene leden
vooral gelden het argument, dat in de
toekomst in bezuiniging op de uit-

gaven, slechts eenmaal in bezuiniging
verhoging de verbetering van de ver-
houding van inkomsten en uitgaven
op het budget der Kolonie moet wor-
den gezocht.

Deze leden wezen er op, dat niet-
tegenstaande de Raad haast geen en-
kele gelegenheid om op bezuiniging
aan te dringen ongebruikt voorbij laat
gaan, van een ernstig streven naar
zoodanige bezuiniging, althans van
een doelbewuste bezuiniging over de
geheele lijn, nog steeds weinig valt
te bespeuren.

Evenmin als van een streven tot
algemeene versoering van de be-
stuursadministratie iets valt te bespeu-
ren, vallen er op teekens te wijzen,
waaruit zou mogen worden afgeleid,
dat alle bestuursafdelingen zich door-
drongen gevoelen van de noodzake-
lijkheid om de tot hare beschikking
staande gelden zoo economisch moge-
lijk aan te wenden, daarvan het
grootst mogelijke rendement af te
dwingen.

Zelfs verwekt de wijze, waarop aan
sommige takken van dienst's Lands
geldten verwerkt worden, den indruk,
dat er al heel weinig rekening wordt
gehouden met den tegenwoordig haast
universeelen eisch van zuinigheid.

Om eenmaal voorbeelden te noe-

men, algemeen heerscht bij het publiek
de meening, dat het onderzoek be-
treffende de watervoorziening of al
sinds lang beëindigd is, en dat men
ook reeds geruime tijd, gestadig is

van eenige verbetering in de watervoor-
ziening merkte men, althans niets. Toch
vertoeft nog steeds de voor dat on-
derzoek uitgezonden deskundige in
de Kolonie, heeft de Kolonie nog
steeds de lasten te dragen aan diens
verblijf hier ter plaatse verbonden.

Naar verluidt, wordt thans getracht
de oplossing van het vraagstuk der
watervoorziening te vinden in de
richting van den regenbakkenbouw
en zou daarmee in verband staan
den bouw van den regenbak op het
nieuw aangekochte terrein beoosten
Willemstad.

Kwalijk konden de leden hier aan
het woord aannemen, dat het Bestuur
of de Regeering daartoe nu de voor-
lichting van een mijningenieur nood-
zakelijk zou achten. Regenbakken
toch zijn in de Kolonie haast zoo oud
als de Kolonie zelve en zelfs van het
model of systeem, dat Openbare Wer-

ken en wil volgen, bestaan er voor-
beelden.

Is het — gesteld althij dat het al-
gemeen gerucht op waarheid berust —
wel met een zuinig beheer overeen
te brengen, dat de bovengewraakte
aanwezigheid van den mijningenieur
in verband met dien regenbakken-
bouw wordt bestemd?

Maar het verluidt ook, dat de re-
genbak, welke thans wordt gebouwd,
als een proef is bedoeld: dat hij geen
onderdeel uitmaakt van het eigenlijke
grootte plan.

Men zou het op prijs stellen te ver-
nemen wat er eigenlijk van bovenge-
melde publieke geruchten waar is,
hoeveel reeds is uitgegeven aan dezen
proef — een proef, die op Curaçao
geen proef meer mag heeten — en op
hoeveel de totale kosten van den
bouw van dien regenbak zijn geraamd.

Nog kwam ter sprake de asphal-
teering van de Breedestraat in de
Willemstad. Met voldoening had-
den verscheidene leden gezien, dat
eindelijk tot asphalteeren is besloten,
maar dat neemt niet weg, dat er be-
zwaren werden gemaakt tegen de
kostbare werkwijze van openbare
werken, die ook bij dit werk aan het
licht komt.

Niettegenstaande het opvallend ge-
tal van het toezicht houdend personeel,
zag men bij de uitvoering van dat
werk door de arbeiders niet die voort-
varendheid ontwikkeld, welke men
bitter mag eischen.

De afwijking van de werklui van open-
bare werken in het algemeen hoort
uiten.

Speciaal bij dit belangrijke werk
hoopt men, dat dit feit het kosten-
bezwaar, dat in onze kolonie zulk een
voornaam rol speelt — en zoolang de
koloniale kas de koloniale huishou-
ding nog niet geheel uit eigen mid-
delen kan bekostigen, spelen moet —
en niet zal vergroeten; dat de kosten
van de asphalteering niet dermate
zullen oploopen, dat voortgezette toe-
passing van die methode van bestrating
op het kostenbezwaar zal moeten
afstuiten.

Vooral in den aanvang van het as-
phalteeringswerk kreeg men den in-
druk, dat men aan openbare werken
feitelijk nog aan het „proberen” was,
aan het „tastenderwijze” uitvoeren van
het werk.

ging er één roep over de ingenieuze
wijze van bouw en algemeene inrich-
ting van het vliegtuig.

De K. L. M. liet zich niet door bui-
tenlandsch fabrikaat weerhouden om
voor hare lijnen uitsluitend de beroem-
de Nederlandsche vliegtuigstellen te
gebruiken. Ook ons leger en onze ma-
rine zijn thans grootendeels met Fok-
ker-jagers en Fokker-herkenningstoe-
stellen uitgerust. Met welk een schit-
terend resultaat, wordt bewezen, door-
dat in een drietal jaren tijds met deze
toestellen een gezamenlijke afstand van
meer dan drie miljoen K. M. werd
afgelegd, waarbij slechts één doode-
lijk ongeval tengevolge van eigen on-
voorzichtigheid boven de Zuiderzee,
viel te betreuren.

De verkeersvliegtuigen van de Fok-
kerfabriek hebben er het meest toe
bijgedragen, dat dit Nederlandsch fa-
brikaat een wereldreputatie heeft ver-
worven.

De F III is het bekende ééndek-
kerstype met vijf, later zes passagiers-
plaatsen, dat nu al bijna 4 jaren door
de K. L. M. op haar lijnen naar Brus-
sel of Londen gebruikt wordt. Thans
vliegen deze toestellen ook door naar
Parijs.

Voor het zich gestadig uitbreidend
vliegverkeer was een vliegtuig met
slechts vijf of zes passagiersplaatsen
en een zeer beperkte bagageruimte
op den duur te klein.

Hollandsche Bank voor West-Indie.

HOOFDKANTOOR: AMSTERDAM. Bijkantoren: CARACAS & CURAÇAO.

Statutair Kapitaal fl. 5,000,000, waarvan volgestort fl. 1,000,000.

Neemt gelden á depósito en opent
rekeningen-courant.

Verstrekt reis-credietbrieven op
alle belangrijke plaatsen.

Behandeling van alle bankzaken in
het algemeen.

3

Nog is het opgevallen dat de Pie-
termaaiweg zoodanig hersteld is de
nadat hij gerepareerd was, weer her-
stelling noodig was.

Het groot-ontvangstation te Da-
niël zou — aldus werd betoogd —
in verband met St. Martin, best ge-
mist kunnen worden.

En was ten slotte de uitzending
naar St. Martin van den heer Molen-
kamp, Chef van den draadloos dienst
alhier, gedurende zijn verlof in het
Moederland noodzakelijk? Was er
niemand anders bij den D. T. dienst
in de kolonie, die den nieuwen motor
kon opstellen?

Met zulke toestanden voor oogen,
toestanden, die in vele kringen der
bevolking vaak zelf ergernis verwe-
ken, is het voor den Raad uiterst moei-
lijk op dit oogenblik tot verdere be-
lastingsverhoging mede te werken.

Slechts dan zou de Raad daartoe
de morele vrijheid vinden, wanneer
doelbewust en stelselmatig zuinig werd
beheerd of bestuurd, wanneer bij al

de bestuursafdelingen teekens zou-
den zijn te ontwaren, dat men er zich
de offers, welke men van de bevol-
king in den vorm van belastingen
vergt, op voor die bevolking meest
nuttige wijze te besteden.

Bij die departementen, welke wer-
ken uit te voeren krijgen, is het stel-
sel, dat het meest tot bezuiniging lijdt,
dat van aanbesteding. Dat men dan
ook zooveel mogelijk aanbesteed, niet
alleen nieuwe werken, maar ook wer-
ken, van herstel en onderhoud.

Meer in het algemeen echter is het
van eene consequente versoering van
de administratie in haar geheelen om-
vang, waardoor menigen post zal
kunnen worden gesupprimeerd, met
aanzienlijk minder landsdienaren zal
kunnen worden volstaan, dat het mees-
te heil is te verwachten.

Kon op grond van al het hierboven
aangevoerde de slotsom, waartoe de
Afdelingen geraakten, geen andere
zijn, dan dat, het onderhavig ontwerp
dient te worden aangehouden, totdat

De moderne luchtvaart en haar veiligheid.

I.

Als slot van onze artikelenreeks
over een luchtreis met de K. L. M.,
zullen wij thans in korte trekken
eenige algemeene zaken op lucht-
vaartgebied uiteenzetten.

Het allervoornaamste van de lucht-
vaart is wel haar veiligheid.

Of men al reclame maakt voor het
vliegverkeer en de menschen tracht
te bewegen den beproefden spoor-
trein vaarwel te zeggen, slechts we-
nigen, die dan nog door de anderen,
als „waaghalzen” worden beschouwd,
zullen van het vliegtuig als nieuwste
middel van vervoer gebruik maken,
wanneer het reizend publiek niet
overtuigd is van eenig gevaar.

Welnu, het moderne luchtverkeer,
zooals dit door de K. L. M. met Fok-
kervliegtuigen wordt onderhouden, is
practisch gesproken, absoluut zonder
gevaar.

Het beste bewijs hiervoor is wel
het feit, dat de K. L. M. in de jaren
1920, 1921 en 1922 omstreeks 3500
passagiers, 152,000 K.G. goederen en
8250 K.G. post heeft vervoerd, terwijl
haar vliegtuigen daarbij 1,382,275
K. M. of 34 maal den omtrek der aar-
de hebben afgelegd, zonder een en-
kel ongeval.

En de onlangs gepubliceerde cijfers

over het loopende jaar toonen aan,
dat de resultaten relatief nog gunstiger
zullen worden, terwijl ook nu van
eenig ongeval geen sprake is.

Maar, zal men vragen, hoe komt het
dat de K. L. M. het uitsluitend bezit
van deze veiligheid schijnt te hebben,
terwijl men toch herhaaldelijk leest
van vliegongevallen met doodelijken
afloop?

Het geheim van dit fraaie succes is
gelegen in de groote betrouwbaarheid
der Fokker vliegtuigen en in den uit-
stekenden technischen dienst der K.
L. M.

Deze twee zijn wel de voornaam-
ste van de vijf voorwaarden, waarvan
de veiligheid bij het vliegen afhanke-
lijk is.

De drie andere zijn: de bekwaam-
heid van den aviateur, de organisatie
van den meteorologischen dienst en
de inrichting van den draadloos-tele-
fonischen dienst.

Gaan wij achtereenvolgens ieder
dezer vijf voorwaarden eens na.

De betrouwbaarheid van het vlieg-
tuig is, wat het fabrikaat-Fokker be-
treft, bijna spreekwoordelijk geworden.

De bouw is tot de grootst moge-
lijke hoogte van volmaaktheid opge-
voerd, het type van motor is steeds
het laatste en meest geschikte, de le-
vensduur is, dank zij de degelijke con-
structie, verrassend lang. Welke types
Fokker ook op de markt bracht, steeds

afgebroken in de lucht, daarbij wer-
den vijf wereldrecords geslagen, over
afstand, duur, snelheid over 3000, 3500
en 4000 K.G. en belasting per P.K.
Het is de eenige machine in de we-
reld, die met een 400 paards Liber-
ty-motor een last van meer dan 4000
K.G. in de lucht kan vervoeren.

Dit toestel was evenwel ongeschikt
voor de veel kleinere afstanden in
West-Europa. Vandaar dat Fokker een
verbeterd F III-type construeerde, de
F V.

Dit nieuwste passagiersvliegtuig heeft
een veel groter kajuit, zoodat er 8 à 10
passagiers vervoerd kunnen worden.

Dit grooter gewicht en de krach-
tige motor gaven Fokker aanleiding
om het ééndekkertype te veranderen
in het type tweedekker. Het draagop-
ervlak wordt daardoor grooter en dus
ook de veiligheid. Merkwaardig bij
dit type is voorts nog, het geheel vrij
hangen van den romp van het vlieg-
tuig (motor, kajuit en staart) onder
den bovensten vleugel, in tegenstel-
ling met het oude type, waar de ca-
bine direct aan den vleugel is vast-
gebouwd.

Zoo spoedig het haar mogelijk is,
zal de K. L. M. deze toestellen aan-
schaffen en daarmee vliegtuigen be-
zitten van gelijke capaciteit als bijv.
de Engelsche Daimler Hire Ltd. op
haar lijn Londen-Amsterdam exploi-
teert. (Slot volgt.)

Dezelfde machine bleef 36 uur on-

zal blijken welken invloed eenzijdig de steeds aanhoudende aanwas der middelen en anderszijds alsnog aan te brengen bezuiniging op de uitgaven op het budget der Kolonie zullen uitoefenen, zij wenschten zich niet te onttrekken aan eene grondige behandeling van dit ontwerp, waartoe de Raad zich volgens het voorloopig verslag op het laatste ontwerp tot wijziging van de Algemeene Verordening I. U. en D. 1908, in het einde van 1922 uitgebracht, verbonden achten.

Over het algemeen dan werd toegegeven, dat wanneer aan belastingverhoging niet te ontkomen zou zijn, ook uit het invoerrecht een deel van het benodigde bedrag zou moeten worden gevonden, wijl dat het eenvoudigste en den minsten omslag veroorzakend middel is om breede lagen van de bevolking, die het meest geprofiteerd hebben van de veranderende economische omstandigheden, hun gerechtvaardigd aandeel in de algemeene lasten te doen bijdragen.

Dat daartoe juist artikelen van algemeen verbruik, welke niet de voorname objecten zijn van den winkelhandel met buitenlanders en wel in het bijzonder levensbehoeften voor hogere belasting in aanmerking zullen komen, kan men betreuren zonder aan het feit iets te kunnen veranderen. Bij de beoordeeling van de verhoging moge dan niet uit het oog worden verloren, dat het bestaand recht zeker niet hoog te noemen is.

Zou men alzo geen bezwaren opperen tegen verhoging van de rechten op sommige artikelen, tegen verhoging van het algemeen percentage der heffing („alle andere goederen“) had men principieel overwegende bezwaren.

Curaçao, dat in hoofdzaak op de haven van Willemstad drijft, heeft als voornaamste bestaansplicht die haven immer zoo nabij mogelijk het ideaal van een „vrijhaven“ te houden, waardoor het aantrekkelijk blijft voor den transitohandel. De doorvoer behoort zoo min mogelijk door formaliteiten of wat dan ook belemmerd te worden. Zulk een liberaal stelsel kan echter alleen gehandhaafd worden zolang het algemeen percentage van het invoerrecht voor de artikelen van verbruik laag gehouden wordt, zoo laag, dat het zelfs bij waardevolle artikelen de moeite en het risico niet loont clandestien invoer te beproeven, waartoe de vrijgeve bepalingen voor de zouten geven.

Elke verhoging van het tegenwoordig — het zij erkend: laag recht — brengt ons nader tot de grens, waar wij om onzen fiscus te beveiligen, strenge controle op den doorvoer zouden moeten uitoefenen. Waar die grens ligt, is moeilijk te bepalen. Maar juist daarom wenscht de Raad niet mede te werken tot welken stap ook, die in die richting, naar het onbekende punt voert.

Het had verscheidene leden getroffen, dat het ontwerp de door het Bestuur wenschelijk geachte bate hoofdzakelijk uit het invoerrecht op meest door de minder gegoede klasse gegoede klasse gebruikte artikelen tracht te verkrijgen. Het sterkst verhoogd wordt daarin het invoerrecht op maïsmeel, het volksvoedsel. Aan den anderen kant blijft het recht op andere artikelen, welke voornamelijk door de gegoede klasse gebruikt worden, onveranderd, zooals verduurzaamde levensmiddelen (in luchtdichte blikken, bussen, flesschen enz.) en runderen.

Zouden de afdelingen kunnen medewerken tot eene verhoging van het recht op meel, zowel tarwebloem als maïsmeel, dan zou daarmee gepaard moeten gaan een verhoging van het recht op runderen en verduurzaamde (in luchtdichte blikken, bussen, flesschen enz. verpakte) levensmiddelen. Rundvleesch en verduurzaamde levensmiddelen toch zijn bij uitstek verbruiksartikelen van de meer gegoede klassen.

Enkele leden voerden tegenover het opgemerkte omtrent rundvleesch aan, dat naar hunne meening de meerdere opbrengst van de hogere belasting van dit artikel niet evenredig zal zijn aan de verhoging, aangezien door deze verhoging het niet mogelijk zal zijn rundvleesch aan schepen te verkoopen, die dit vleesch in de naburige plaatsen alsdan goedkoop zullen kunnen bekomen.

De import van rundvleesch zal aldus misschien verminderen.

Verder zouden verscheidene leden tegenover de verhoging van het invoerrecht op maïsmeel gesteld willen zien de vrijstelling van maïs van invoerrecht.

Wat den graad van de verhoging betreft, achtte men voor tarwe- en maïsmeel de schroef te veel aangezet in het ontwerp. Vooral de verhoging tot ongeveer het zevenvoud van

het tegenwoordig recht op maïsmeel achtte men wel ietwat exorbitant. Men zou dit in opzicht niet verder wenschten te gaan dan tot f 1, per 100 K.G., de helft dus van hetgeen het Bestuur voorstelt, terwijl enkele leden voor wat betreft tarwe-meel tot f 2,—, meerdere echter tot slechts f 1,50 per 100 K.G., zouden willen gaan.

Op grond van hetzelfde beginsel n.l. dat de levensbehoeften van de volksklasse niet in sterkere mate met rechten-verhoging getroffen diende te worden, dan die van de meer gegoede klasse zou men met de verhoging van het recht op de bruine suiker niet verder wenschten te gaan dan tot f 2 per 100 K.G., terwijl voor de witte suiker, waarvan men tegenwoordig wel kan zeggen, dat het gebruik vrij algemeen is, vele leden meenden, dat met eene verhoging van invoerrecht tot f. 3 moest worden volstaan, en enkele ook wel tot de voorgestelde verhoging zouden willen medewerken.

Wat de bovengenoemde artikelen: runderen en verduurzaamde levensmiddelen betreft, zou het invoerrecht daarop verhoogd kunnen worden, voor runderen tot f 15,— per stuk en voor bedoelde levensmiddelen tot 10% van de waarde.

Bij den post Automobielen en onderdeelen waren de meeningen verdeeld. Terwijl sommige leden hun stem wel aan de voorgestelde verhoging zouden willen geven, deden anderen opmerken, dat zolang het Bestuur niet meer zorg aan de wegen besteedt dan het in de laatste twee jaren heeft gedaan, het niet zou aangaan de belasting direct of indirect, op de genoemde middelen van vervoer te verhoogen. Ze deden uitkomen, dat bij de verhoging, niet lang geleden, van de gebruiksbelasting, naar den grondslag automobielen als een der argumenten heeft gegolden de grotere uitgaven aan wegenherstel, die het motorverkeer veroorzaakte. Zij hadden intusschen nog niets bespeurd van die „grote uitgaven“ noch zelfs van de uitgaven voor gewoon onderhoud. Er is aan onderhoud, van de buitenwegen vooral, die gedurende het jongste regenseizoen in zulk een deplorabelen staat hebben verkeerd, zoo goed als niets gedaan. Eerst nu het regenseizoen weer voor de deur staat, heeft men op enkele punten een klein begin daarmee gedaan.

Zouden deze leden aan de voorgestelde verhoging hun stem kunnen geven, dan zou eerst gebleken moeten zijn, dat aan de wegen de noodige zorg wordt besteed. Want, zoo het al waar is, dat de wegen en straten veel lijden onder het motorverkeer, niet minder waar is het omgekeerd, dat de automobielen en trucks, evenzeer veel moeilijkheid en schade ondervinden ten gevolge van den slechten toestand van wegen en straten.

Enkele leden merkten op, dat de autoeigenaars, indien de straten en wegen maar goed zijn, wel bereid zijn meerdere belasting te betalen; wat dan aan den eene kant aan belasting meer betaald wordt, wordt aan den anderen kant uitgespaard aan banden en gasoline.

Verhoging van het recht op speelgoed achtte men ongewenscht. Om praktische redenen. Er zijn n.l. in de bestaande verordening eenige faciliteiten opgenomen voor het aangeven van kramen. De onderscheiding tusschen „speelgoed en „kramen“ nu is dikwijls subtiel. Verschil van mening tusschen belanghebbenden en administratie zal bij de toepassing van verschillende rechten niet uitblijven. Om nu die, altijd omslag en tijdverlies veroorzakende verschillen tusschen de beide partijen te voorkomen, achtte men het verstandiger geen verschil van rechten te scheppen.

De afdeling deden nogmaals uitkomen, dat zij het ontwerp tot in bijzonderheden hebben onderzocht, ten einde te voldoen aan de gedane belofte. Intusschen was — zooals hierboven ook reeds gezegd — de slotsom van al hare beschouwingen, dat zij het Bestuur in overweging gaven het ontwerp voorloopig in te trekken, althans aan den Raad te doen blijken, dat op spoedige afdoening van Bestuurswege niet wordt gestaan.

Ten slotte herhaalde men de hierboven geuite meening, dat de tijdsomstandigheden minder geschikt zijn om te streven naar verhoging van belastingdruk, doch vermeenden meerdere leden, dat waar de uitgaven der kolonie de inkomsten nog overschrijden, bij het Bestuur te moeten aandringen, zijn medewerking te verleenen tot het geraken tot de meermalen besproken splitsing der begroting, die tot zelf-administratie der kolonie zal moeten leiden.

PROTECCION



La mayor posesión de la vida es buena salud. Consigala, protégala como lo haría con su propia vida.

Los desórdenes de los riñones, si se descuidan, son serios. Si usted sufre de dolores de espalda, agudos dolores en el espinazo y lomos; si usted se siente desanimado, gastado y hecho un miserable, desconfíe de sus riñones. Tal vez se sienta períodos de mareos, ásperos dolores de cabeza y molestas irregularidades urinarias. Estas son señales que sus riñones están enfermos, quizás como resultado de exceso de trabajo, haber comido más de lo necesario, beber mala calidad de agua, abatimiento ó enfermedad. Protega su salud, por lo tanto, tratando sus riñones con Píldoras de Foster. Negligencia en atenderlos puede causarle males más serios, larga enfermedad y mayores gastos. El reumatismo, enfermedades cardíacas, cálculos, diabetes y el fatal mal de Bright, pueden ser el resultado de debilidad de los riñones que se ha descuidado.

Las Píldoras de Foster lo protegerán contra males de los riñones. Este remedio ha sido probado extensamente y sus efectos son ciertos. Asegúrese que obtiene las de Foster.

PILDORAS DE FOSTER

PARA LOS RIÑONES

De venta en todas las Boticas

Curaçao en zijn vroegste bewoners.

IV.

Wanneer we spreken over de vroegste bewoners van Curaçao, bedoelen wij er natuurlijk alléén mede: de vroegst bekende, voor zoover zij in het historisch tijdvak, dus na de ontdekking van Amerika (1492), zijn bekend geworden.

De brief van AMPUES, die eerst van uit Santo Domingo en later resideerende op Curaçao zelf, met het bestuur dezer eilanden belast werd, is wel het meest waardevolle en gezaghebbende document, dat er uit dien tijd over deze eilanden bestaat.

Daar de ontdekkers deze eilanden tot 1513 met rust lieten en er zich in niet bemoeiden, was het niet mogelijk, groote zekerheid aannemen, dat er in het genoemde jaar nog dezelfde soort Indianen woonden als bij de ontdekking.

Eerst na 1513 werden 2000 Indianen van hier naar Sto. Domingo weggevoerd. Met deze volksverhuizing werden deze eilanden niet geheel en al ontvolkt, want zowel de Paters Hieronimieten als Figueróa vaardigen daarna nog een verbod uit om deze eilanden te bezoeken en er inboorlingen als slaven van weg te voeren. Ook zegt hij uitdrukkelijk, dat er later nog eens 12 à 15 werden weggevoerd. Bovendien werden weer spoedig door Ampues eerst 15, later nog 8 of 10 uit diezelfde 2000 Indianen van Sto. Domingo uitgekozen en weer naar deze eilanden teruggezonden, terwijl hij er nog bijvoegt, dat er op twee dezer eilanden toen 150 en later op alle drie ongeveer 200 Indianen woonden.

Het is wel eigenaardig dat na ruim 100 jaren op Bonaire onder de Indianen de traditie nog voortleefde, dat zij van Sto. Domingo daarheen waren overgebracht, want J. DE LAET, de geschiedschrijver der West-Indische Compagnie, zegt in zijn *Nieuwe Wereldt ofte Beschrijvinghe van West-Indiën* op bladz 617, over het eiland Bonaire: „De inwoonders zijn meest Indianen, die daar ghebragt zijn van Sto. Domingo, ende zijn christenen, hebben onder haer een Spaenschen Gouverneur ende eenighe weinighe Spaegniaerden.“

Zonder den brief van Ampues zou die bewering van DE LAET, dat die Indianen van Bonaire van Sto. Domingo afkomstig waren, bijna onverklaarbaar zijn. Nu bevestigen zij elkander. Een bewijs te meer, dat niet alle schrijvers uit dien tijd er maar op los phantaseerden.

Die Indianen dezer drie eilanden zijn bijna zeker van denzelfden stam geweest als die op de tegenovergelegen kust woonden, want ook daarheen werd in 1513 een deel dezer bevolking heengebracht, en daarenboven zegt Ampues zelf, dat de bewoners van deze kust en van het eiland over en weer vriendschapsbetrekkingen onderhielden en elkander bezochten, iets wat de nabijheid der kust reeds zeer begrijpelijk maakt en gereedelijk doet veronderstellen.

De toenmalige bewoners dezer eilan-

den waren zeker geen Caraïben, omdat zij in dien brief duidelijk daarvan onderscheiden worden, en omdat zij met zooveel ijver en zoo spoedig het christendom omhelsd hadden en verstandelijk vrij goed ontwikkeld waren, ook geheel andere raskenmerken vertoonden als de Caraïben, van wie gezegd werd, dat ze menscheneters waren, zeer dom, en van het christendom niets wilden weten, enz.

Het is vrijwel zeker, dat de toestand zooals ze omstreeks 1528 onder Ampues op deze eilanden bestond, in hoofdzaak zonder ingrijpende veranderingen een eeuw lang heeft voortgeduurd tot aan de komst der Hollanders in 1634. De beschrijving van DE LAET geeft geen enkele aanleiding om iets anders te veronderstellen.

Alleen een men kan vragen waarom na zijn komst alle Indianen waren saamgebragt in het noordkwartier Santa Anna, terwijl de andere dorpjes van het eiland geheel verlaten en ontvolkt waren.

Zonder eenigen twijfel hield deze maatregel verband met de talloze reizen der Hollandsche zeevaarders sedert verscheidene jaren in deze streken, met hun strooptochten op Bonaire in de jaren 1623, '26, '28, '30, zooals ze door DE LAET beschreven zijn. Ook de berichten door Francisco Nuñez Melian, gouverneur van Caracas, omtrent Curaçao tusssen 1632 en '34 naar Spanje gezonden, berustend in het archief te Sevilla, wijzen er duidelijk op, dat men op Curaçao vroeg of laat een landing of aanval op het eiland door de Hollanders verwachtte.

Wat lag dus méér voor de hand, dan dat men op het eiland zijn maatregelen nam door de inwoners bij elkaar te brengen, om het rooven van slaven en het inwinnen van berichten omtrent den inwendigen toestand van het eiland te verhinderen of althans minder gemakkelijk te maken?

..

Een andere vraag, die wellicht velen onzer lezers op de lippen ligt, is zeker deze: Wat is er van de toenmalige Indianenbevolking op deze drie Benedenwindsche Eilanden tot op den huidigen dag overgebleven?

Positieve berichten bestaan daaromtrent niet, doch wel kan men uit sommige gegevens met vrij groote waarschijnlijkheid een bevredigend antwoord geven.

Het zuiverste is het Indianenras op Aruba bewaard gebleven.

Dat valt iederen vreemdeling, die dit eiland voor het eerst bezoekt, onmiddellijk op. Historisch is dit ook zeer goed te verklaren. Gedurende het geheele tijdvak van de West-Indische Compagnie was dit eiland vrijwel aan zijn eigen lot overgelaten. De Compagnie bepaalde zich er eenvoudig toe er een Commandeur met eenige soldaten heen te zenden om toezicht te houden, en verder te zorgen, dat door de bevolking elk jaar geregeld het tribuut aan gezouten vleesch en huiden enz. aan haar betaald werd. De grotere afstand, de lastige reis voor zeilschepen om tegen den sterken stroom op te komen, kapers, die bovendien de zee meermalen onveilig maakten,

stonden een nauwere relatie in den weg. Neger-slaven werden er eerst veel later en dan nog slechts in een zeer beperkt aantal heengezonden, omdat er ook geen behoefte aan bestond, zoodat van zelf de kans voor verbetering van het ras veel geringer was.

Terwijl er bv. in 1721 op Bonaire 220 Compagnie's slaven waren, was er op Aruba in dat jaar nog een enkele, zelfs nog niet in 1758, wat blijkt uit inventarissen, die van hier elk jaar naar Holland werden opgezonden.

Ook uit de kerkelijke geschiedenis van dit eiland blijkt, dat Aruba van den beginne af veel meer aansluiting gezocht heeft met de tegenoverliggende kust, wat ook de kortere afstand gemakkelijk maakte.

In het archief van de kathedrale kerk van Coro berustte vroeger (ook nu nog ??) een document met de namen der personen, aan wie door den Dominikaner bisschop van Coro DON FRAY JUAN MANSANILLO na 1580 het H. Vormsel was toegediend. Bijna gedurende de geheele XVIII eeuw namen priesters van de kust op Aruba de zielzorg waar.

Toch is het opvallend, dat de menschen van de parochie de Noord veel meer de karakteristieke gelaatstreken van het Indianenras vertoonden, dan de overige bewoners.

De Noord was meer dan een eeuw lang de eenige parochie van het eiland, waaruit blijkt dat de oorspronkelijke inwoners zich meer daarheen hadden teruggetrokken, terwijl de Commandeur zijn zetel had op het tegenwoordige Savaneta, waaraan de daargelegen Commandeursbaai zijn naam ontleend heeft.

Voor Bonaire was de toestand weer geheel anders. De grotere afstand van de kust maakte de emigratie daarheen minder gemakkelijk. Doch van den anderen kant had de W. I. Compagnie op Bonaire grotere belangen. De rijke voorraden van stokvisch of verfhout (brazilliehout) en pokhout en de zoutpannen eischen meer toezicht. Bovendien werd gedurende de geheele XVIII eeuw Bonaire als een soort strafkolonie gebruikt voor onwillige of veroordeelde negerslaven, die daar in de zoutpannen werden te werk gesteld. Zoo kreeg dat eiland langzaam aan een veel grotere zwarte bevolking dan Aruba, die zich geleidelijk met de oorspronkelijke Indianenbevolking vermengd heeft. Toch bleef men ook hier, even als op de Dentera, in de buurtschap Noord dt Saligne, nog een klein groepje bewoners aan, onder wie het Indianentype bijna even zuiver als op de Noord van Aruba van vreemde smetten is vrij gebleven.

Op Curaçao is het zuiver Indianentype reeds sedert jaren verdwenen. Het is eerder aan te nemen dat het groepje van 75 Indianen, dat in 1634 op het eiland achterbleef, veel meer gevaar liep uit te sterven of door desertie naar de kust uit te wijken, dan dat het door vermenging in de overige bevolking is opgenomen. In de eerste dagen der Hollandsche bezetting wekte het reeds wantrouwen bij de nieuwe heerschers, dat zij relaties onderhielden met hun rasgenooten, die naar Coro waren weggevoerd. En in de eerste jaren na de overgave van het eiland, toen blijkbaar bij de Spanjaarden nog de hoop leefde, dat zij vroeg of laat het eiland zouden heroveren, ontmoet men telkens in de oude archiefstukken van Sevilla berichten, dat men eenige Indianen van Curaçao had in handen gekregen om bijzonderheden van het eiland te weten te komen. Nergens vond ik bewijzen dat de Indianen door de Hollanders voor eigenlijken slavendienst gebruikt zijn. Zij waren er ook ongeschikt voor. Bovendien werden zij al vrij spoedig, toen Curaçao de groote slaavenmarkt werd van West-Indië, door de veel krachtiger gebouwde Afrikaansche negerslaven in de schaduw gesteld.

Toch bestaan er gegronde vermoedens, dat die Indianen zich hier nog wel bijna een eeuw lang als een afzonderlijke, zeker niet groote, bevolkingsgroep hebben staande gehouden.

Want in het Journaal van Pater M. A. SCHABEL, den eersten eigenlijken katholieken missionaris van Curaçao, teekent deze omstreeks 1705 aan, dat hij op Curaçao den Cacique van de Indianen ontmoette.

Vermoedelijk vond deze ontmoeting plaats in een der buitendistricten. Jammer, dat hij niet nauwkeurig de streek aangeeft, waar deze kennismaking tot stand kwam.

De weinige Indianentypen, die men nu nog op Curaçao aantreft, zijn of wel Indianen van Aruba, of stammen van Bonaire of zijn Corianen, maar dan meestal met nengerbloed vermengd.

of ook Indianen van een geheel ander type: kort, breed, dik en saamgedrongen, afkomstig van de kust van Goagira, waar deze nu nog in wilden staat leven.

Van deze laatsten werden vroeger door scheepskapiteins dikwijls kinderen in ruil voor goederen gekocht en hierheen gebracht. De meesten echter zijn in dienst bij Venezolaansche of Colombiaansche families en via Maracaibo hier ingevoerd.

INGEZONDEN.

Aruba, 2 October '23.

Geachte Heer Redacteur.

Met ingang van 1 Januari a.s. zullen er van ons politiecorps vijf agenten (Arubianen) ontslagen worden, om reden zij de schrijfkunst niet verstaan. De officiële mededeeling is hun reeds thuis gestuurd.

Met deze maatregel heeft het Bestuur blijkbaar op het oog gehad, den dienst van ons eiland zoo degelijk mogelijk in te richten en het algemeen belang te beschermen. Onder dit opzicht moeten wij dezen maatregel toejuichen en spreken we den wensch uit, dat hij ook overal waar noodig in onze bestuursaangelegenheden steeds zonder aanzien des persoons zal worden toegepast.

Wij kunnen dus ons Bestuur erkennen, dat het onze administratie zoo goed en geriefelijk mogelijk wil inrichten en nu alvast met de Politie begonnen is.

Wij kunnen moeilijk aannemen, dat op plaatsen van grooter belang en betekenis dan Aruba in onze kolonie er nog een agent bestaat, die niet lezen of schrijven kan, doch wij hebben allermist de pretentie ons eiland op een lijn te stellen met dergelijke plaatsen.

Wij willen evenmin misbruik maken van de vrijgevigheid van het Bestuur om te eischen een luxueorganisatie in stand te houden. Doch in dit opzicht kunnen wij het Bestuur geruststellen en, volkomen op de hoogte van onze plaatselijke toestanden, durven wij verklaren, dat er voorloopig nog absoluut geen behoefte bestaat te eischen, dat alle agenten van ons politiecorps kunnen schrijven. Wanneer de Brigadier redelijk goed op de hoogte is en de rest stipt eerlijk, zedelijke en dienstwillige veldwachters, en actieve bewakers van de openbare veiligheid en zeden, dan hebben wij niet te klagen. Wij zien hier de politie belast met het afgeven van permitten om te slachten en met de controle van andere permitten, doch wij beschouwen deze bezigheden beter in handen van de commiesien.

Wij zullen de laatsten zijn om vroegere toestanden terug te verlangen n. agents, die wel hun naam konden schrijven, maar aan hun Chefs minder gehoorzaam waren die zich voorstelden heele meneeren te zijn, maar de beste klanten waren van de drankwinkels.

Reeds bijna vier jaren kennen wij het tegenwoordig politiecorps op ons eiland. Doch vergeleken met het vroegere, kunnen wij eenvoudig volstaan met te verklaren dat het tegenwoordige nog het beste voldoet.

Doch wat wij allermist kunnen begrijpen is, dat het Bestuur na allerlei aanlokkelijke beloften deze menschen, niettegenstaande zij toen bij het indiensttreden evenmin konden schrijven, aannam, en nu diezelfde menschen hoofden van gezinnen, die hun bedrijf van landbouw en veeteelt daarvoor vaarwel zeiden, nu eenvoudig aan den dijk zet en broedeloos maakt.

Naar wij vernemen, zouden deze vijf agenten reeds in onderhandeling zijn met een onderwijzer om hen te onderrichten, zoodat zij binnen afzienbaren tijd het in de schrijfkunst even ver zouden kunnen brengen als anderen, die ook nog in den dienst gehandhaafd worden, in de hoop van hun post van veldwachter te kunnen behouden.

Wij zullen hopen, dat het Bestuur bij bevredigend resultaat dan consideratie zal gebruiken ter wille der rechtvaardigheid.

Een opmerker van Aruba.

Naschrift van de Redactie.

In één opzicht zijn wij niet eens met den Opmerker van Aruba.

Wij beschouwen het wel degelijk als een eerste vereischte ook voor een veldwachter of politieagent op Aruba, dat hij fatsoenlijk lezen en schrijven kan. Dat hij bovendien ook de andere gunstige kwaliteiten moet bezitten, die deze vijf bewuste agenten van Aruba gelukkig wel hebben, spreekt natuurlijk van zelf.

Doch iets anders is, of aan die menschen nu maar zoo eenvoudig hun congé kan gegeven worden. Wanneer

hun diensttijd nu verstreken is, houdt alle bezwaar op. Maar wij beschouwen het als een werkelijke fout van het Bestuur, dat indertijd zulke ongeletterde bewakers van de rust heeft aangenoemen, dus niettegenstaande het Bestuur wist of althans zich had moeten vergewissen, dat ze niet lezen of schrijven konden.

Evenzeer beschouwen wij het Bestuur nalatig in zijn plicht, wanneer het menschen, die dronkaards of van niet-zedelijk gedrag zijn, bij het politiecorps handhaaft.

Ook op Aruba en overal moet voor een politieagent den eisch gehandhaafd worden dat hij redelijk lezen en schrijven kan. Bij bekeuringen, het opmaken van processen-verbaal, bij het afgeven en controleren van permitten, komt zoo'n man dagelijks in de noodzakelijkheid te kunnen lezen en schrijven.

Correspondentie van Saint Martin.

Philipsburg, 15 Sept. '23

Het Regeeringsjubilé van H. M. Koningin Wilhelmina is door onze bevolking, zelfs van het Fransche gedeelte, met veel sympathie en geestdrift gevierd.

Vele balcon, waaronder dat van de Eerw. Zusters uitmuntte, waren keurig versierd. Alle volksspelen en vermakelijkheden genoten aller belangstelling. Een muziekkorps van Marigot, eerst sedert 4 maanden opgericht, was overgekomen om gedurende die twee dagen hier te spelen. Er heerschte voortdurend een gezellige drukte op straat.

— De Heer Gëzaghebber van der Zee ging in den morgen van den 30n. naar Saba, zoodat tijdens het feest de Heer Hoekstra den Gëzaghebber vertegenwoordigde bij de audientie in het oude schoolgebouw.

— De openbare bibliotheek bij gelegenheid van het feest opgericht kon nog niet geopend worden. De voor een paar maanden bestelde boeken zijn reeds ingebonden. Men wacht nu nog op een vergadering ter vaststelling van reglement en administratie.

— Juist met het Koninginnefeest is door den Heer W. F. M. LABEGA alhier een inrichting geopend ter vervaardiging van sodawater. Het toestel komt van St. Thomas. De jonge onderneeming voorziet in een lang gevoelde behoefte en zij een lang voorspoedig bestaan toegewenscht.

— De Heer BEAUJON, Chef van het Draadloos Station, is van een dienstreis naar Puerto Rico teruggekeerd.

— Op economisch gebied gaat ons eiland niet vooruit. Telkens hoort men van personen, ja van heele groepjes, die naar Amerika vertrekken. Door een wekelijksche emigratie van ± 15 personen moet ons eiland wel langzamerhand ontvolkt worden.

— Nog geen bericht van den schooner Johanna. Naar het schijnt rusten er verscheidene schulden op het schip en ontbreken de noodige contanten om de herstellingen te voltooien en steken de crediteuren nu de hoofden bij elkaar. In hun handen ligt het lot van den schooner. En middelerwijl zit menigen op de Bovenwindsche Eilanden te wachten op de kisten en provisie.

— Zaterdag 15 September kwam hier het Stoomschip Karibia aan. Dat is de eerste maal, dat in den loop van 1923 een stoomboot St. Martin aandoet op zijn doorreis naar Sto Domingo.

De Karibia vertrekt weer van hier na een lading zout ingenomen te hebben naar Curaçao. Verschillende passagiers, o. w. de Eerw. Pater TOLENAAR en KOENEN maken van deze mooie reisgelegenheid gebruik om naar Curaçao terug te keeren.

Berichten uit de Kolonie.

Welkom.

Zoals we reeds in ons vorig nummer aankondigden, is Woensdagmorgen met het SS. Oranje Nassau alhier aangekomen DR. A. KUMMER, belast met den geneeskundigen dienst van de C. P. M. en van de Mijnbouw My op Sta Barbara.

Binnenkort zal deze bekwame chirurg en vrouwenarts zich ook voor de particuliere praktijk beschikbaar stellen.

Wij heeten den nieuwen dokter hartelijk welkom.

De „Wistaria“.

Naar wij aannemen, kunnen wij binnenkort al weer bezoek verwachten van een vreemd oorlogsschip.

Op Dinsdag 16 October zal de Engelsche oorlogssboot Wistaria, komende van Bermuda, onze haven komen bezoeken. Zij zal vier of vijf dagen hier vertoeven en van hier zijn reisplan verder naar La Guayra voortzetten.

Geloofsmanifestatie.

Gedurende de vier laatste dagen der vorige week gaf de St. Anuakerk van Otrabanda een ongewoon schouwspel te zien. Er was een triduum aangekondigd, uitsluitend voor de mannen van de beide parochies van de H. Familie en der St. Annakerk. De werkelijkheid overtrof alle verwachtingen. Om de kerk beter te vullen, had men uit voorzorg de tribune afgesloten. Doch den eersten avond waren alle banken reeds met dichte rijen van mannen opgevuld, en nog steeds bleef de menigte toestroomen, zoodat men wel noodzaak was ook den toegang tot de boventribunen open te stellen. Desondanks stond ook op het naastliggende plein nog een menigte van 200 mannen. Elken avond hield Pater S. VAN DE PAVERT, Pastoor van Montaña de menigte geboeid door zijn echt apostolisch woord. In de vroegmis hield des morgens Pastoor van den Elsen een korte instructie voor deze mannen. Den geheelen Zaterdagmiddag tot laat in den avond werden de biechtstoelen als 't ware belegerd om een beurt te krijgen.

Meer dan 500 mannen naderden Zondagmorgen tot de H. Tafel.

Des avonds hield Pater R. BÜHR, kapelaan van de St. Familiekerk, een indrukwekkende slotpredikatie om de mannen tot ijver en volharding, tot een geloof van de daad op te wekken.

Het was een heerlijke geloofsmanifestatie van onze katholieke mannen. Mogen de vruchten blijvend zijn.

Soeur M. Victoria. *

Zaterdagavond overleed in het pensionaat Welgelegen de Eerw Soeur M. VICTORIA na een korte ongesteldheid van een week.

De Eerw. Soeur Victoria (in de wereld Mejuffr. Marie Malmberg) werd in Suriname den 7 Maart 1853 geboren uit protestantsche ouders. Samen met haar zuster werd zij op volwasen leeftijd katholiek en trad in de congregatie van de Eerw zusters van Roosendaal den 1 Sept. 1878 en deed een jaar later haar religieuze professie. Den 16 Juni 1881 kwam zij naar de missie van Curaçao en was hier in verschillende scholen, langen tijd op Bonaire, bij het onderwijs werkzaam.

Moge de goede God haar voor het onderdicht, dat zij aan zooveel arme kleinen met zooveel toewijding gegeven heeft, haar een eeuwig loon reeds gegeven hebben.

R. I. P.

Ontvangen.

van de firma S. E. L. MADURO & SONS alhier een nieuwe reisgids voor de schepen van de Red-D-line voor de maanden October tot en met December.

— Verslag van de Spaar- en Beleenbank over Juli 1922 tot Juli 1923.

Spaar- en Beleenbank.

Aan het verslag van deze instelling over Juli 1922 tot Juli 1923 ontleenen wij het volgende:

In de vergadering van 15 Febr. 1923 nam de Heer C. S. GORSIRA als voorzitter wegens gezondheidsredenen ontslag en werd de Heer H. J. COHEN HENRIQUEZ als zoodanig in diens plaats gekozen.

Bij de verkiezing van de Bestuursleden werden gekozen de heeren: E. S. C. DE VEER ABRAHAMSZ, R. S. DE LANNOY, J. M. J. ELLIS, C. H. JONCKHEER WZ., JOSSY C. HENRIQUEZ, P. T. S. KRAFFT, J. M. MAAL en S. M. L. MADURO.

De panden in de maanden Mei, November en December 1921, Juni en Juli 1922 verkocht, waren aan kapitaal en interest schuldig f 4,489,53 en hebben bij verkoop opgebracht f 9,738,73; voor de eigenaars bleef er f 4,289,10 over. terwijl de Instelling een verlies van f 51,10% leed.

Gedurende het jaar is een bedrag van f 41 850 op hypotheek uitgezet en f 44 477 aan hoofdsom benevens f 27 703,49% aan interest afbetaald.

Aan obligaties werd uitgezet f 9 850 —en afgelost f 20 316,80, terwijl aan interest f 5 911,88% werd ontvangen.

Op panden werd beleend f 94 170,50, terwijl f 82 618 aan hoofdsom en f 8 366,07% aan interest afbetaald werd. Het saldo in kas bedroeg op ultimo Juni 1923 de som van f 41 986,64%.

Gedurende het afgelopen jaar zijn er 485 nieuwe boekjes uitgegeven en hadden er 3132 stortingen plaats.

De netto-winst van f 5 558,94 blijft voorloopig op Credit van Winst en Verlies Rekening. Het Bestuur stelt voor van de netto-winst de som van f 2 600 te bestemmen voor dividend naar reden van f 20 per aandeel, f 1 800 voor duurtbeijslag aan Voorzitter en beambten en het saldo ad f 1 158,94 te brengen op het extra-reservefonds.

Petroleum in Venezuela.

De alarmeerende geruchten, die onlangs de ronde deden, als zou misschien binnenkort een deel van de olietankvloot van de C. P. M. moeten opgelegd worden wegens een tijdelijk tekort aan ruwolie in Maracaibo, zijn gelukkig niet bewaarheid geworden.

Alleen hebben de lichters een 14 dagen niet gevaren. Dat is alles. En zooals nu de werkelijke toestand is, bestaat er veel grooter kans dat de vloot van tankschepen nog meer zal moeten uitgebreid dan ingekrompen worden.

De berichten uit de olievelden van Maracaibo luiden zoo gunstig mogelijk. Op de terreinen van de Caribbean (Mene Grande) zijn weer 3 nieuwe oliebronnen aangeboord. Dagelijks vertrekken van San Lorenzo zeven treinen naar dit nieuw terrein met materiaal voor het bouwen van boortorens.

Ook voor de andere Petroleum Myen aldaar werkzaam, luiden de berichten gunstig. Uit Boacan wordt gemeld, dat in El Guayacán, terrein van de Sucre Oilfields, en op een terrein van de Standard Oil Cy bij de Santa Ana-rivier olie is aangeboord.

De oorspronkelijke opzet: op Curaçao een der grootste petroleum-raffinaderijen der wereld te bouwen, komt steeds meer en meer tot uitvoering.

Officiële berichten.

Aan den agent van politie 2de klasse E. J. A. de Bresser is tot verder herstel van gezondheid zeven dagen verlofsverlenging verleend.

De infanterist J. Westerburcher is ontheven van zijn werkzaamstelling bij de politie alhier.

J. G. Halley en W. Vlaun zijn tijdelijk benoemd tot agent van politie 2e klasse.

Het ontslag van den agent van politie 2e klasse H. F. Kruythoff is ingetrokken.

Aan den heer Ed. S. Lansberg is eervol ontslag verleend als archivaris en hij is benoemd tot secretaris van den voordijraad alhier.

De heer Ph. F. Gorsira is eervol ontheven van de verdere waarneming der betrekking van archivaris.

Aan den kommiss der belastingen alhier W. H. van Berkel is wegens tien jaren onafgebroken dienst een jaar verlof verleend.

De heer J. P. E. Gorsira is naast den heer A. J. P. van Meeteren aangewezen als deskundige voor de keuring van motorrijtuigen.

Het verlof verleend aan den notaris Ed. S. Lansberg is ingetrokken.

Morris E. Curiel & Sons

Eigen kantoren in Baranquilla.



DE HEER EN MEVROUW

Herstiens-Appel

geven u kennis van de geboorte van hun dochter

Maria Gerarda.

Heemstede, 2 Sept. 1923

Eindhovenstraat 27.



Dankbetuiging.

Ondergeteekende betuigt z'n innigen dank aan den Heer Dr. Boogaart voor de buitengewoon geslaagde operatie en verdere medische behandeling. Tevens z'n hartelijksten dank aan de Eerw. Zusters v. h. St. Elisabeth Gasthuis, voornamelijk de Eerw. Zuster Sebastiana, voor de liefdevolle verpleging.

Prospero Juliaa.

Tot weerziens.

Donderdag avond vertrok met het SS. Crijnsen van hier naar Holland Mevr. BRANTJES-SCHRETEL en dochter, uitgeleide gedaan door haar echtgenoot Z. Exc. Gouverneur Brantjes en tal van vrienden en bekenden. Noode ziet de Curaçaosche Maatschappij deze eenvoudige, sympathieke dame heengaan, die in de twee jaren, dat zij in ons midden verbleef, zozeer aller hoogachting en sympathie gewonnen heeft. Wij wenschen Mevrouw Brantjes een gelukkige reis en behouden aankomst en spoedige terugkeer op ons eiland toe.

Moderne beschaving.

Ofschoon het niet op onze weg ligt, veel aandacht aan de weinig nobele bokssport te schenken, willen wij ditmaal onze lezers even een klein verslag geven van een boksmatch, welke in tegenwoordigheid van 40.000 toeschouwers te New-York heeft plaats gehad tusschen den heer Panch Villa van de Philippinen en den Engelschman Jimmy Wilde. Het ging om het wereldkampioenschap lichtgewicht.

Ter voorkoming van misverstand zij er aanstonds bijgevoegd, dat wij alleen om het afschuwwekkende van het bokssbeulwerk in het licht te stellen van den wedstrijd gewag maken.

Onze vriend Wilde kreeg het al dadelijk in de eerste ronde duchtig te kwaad. De vuistslagen van Pancho Villa deden hem duizelen.

Bij de tweede ronde kreeg hij zuik een geweldigen slag op het aangezicht, dat de arme kerel al zoo goed als den kluts kwijt was en met het grootste gemak in een hoek gebokst kon worden, waar hij bij het luiden van de gong moest worden bijgebracht.

Dan, in de derde, vierde en vijfde ronde, herstelt de Engelschman zich weer, doch in de zesde ronde doet Villa zoo'n bombardement van slagen op het gezicht van Wilde neerkomen, dat het bloed uit diens gezicht stroomt. De arme stakker kan zich nauwelijks meer op de been houden en valt bij het einde dezer ronde uitgeput in zijn hoek neer.

Bij de zevende ronde kan de murv gebeukte Engelschman nauwelijks meer de vuisten opheffen. Hij waggelt heen en weer. Zijn rechteroog is dichtgestompt. Alleen met bovenmenselijke inspanning houdt hij zich staande. Daarna stompt Villa hem terwille van de symmetrie ook het andere oog potdicht. Als mokerslagen doet hij zijn vuisten op zijn tegenstander neerkomen, wien hij tot slot een „voltreffer“ op het gelaat toedient, die Wilde bewusteloos in elkaar doet zakken.

Enkele minuten later is hij weer bijgebracht, toeschouwers juichen hem toe om zijn taai volhouden.

Een Kafferking.

Uit Zuid-Afrika wordt de dood gemeld van koning Khama van den Bamongwato-stam in Beetsjoeanaland, de oudste van inlandsche opperhoofden in Afrika. Op zijn 30ste jaar ging hij tot het Christendom over en toen hij weigerde een bijwijf te nemen, beval zijn vader, koning Sekhomo, dat hij moest worden doodgeschoten, maar de mannen van den stam weigerden dit bevel te volbrengen. Toen Khama zijn vader opvolgde, was zijn eerste daad vrijheid van godsdienst af te kondigen.

Allerlei barbaarsche gebruiken schafte hij af, zooals de tooverij, het begraven van levende zuigelingen met hun doode moeders, het afsnijden van neus en ooren als straf en het verhandelen van vrouwen als vee. Hij verbood het brouwen van kafferbier en bestreed den smokkelhandel met alcoholhoudende dranken. Khama, die 93 jaar werd, heeft in 1895 Engeland bezocht en werd door koningin Victoria ontvangen.

Toen hij later haar dood vernam zeide hij: „Zij droeg mij in haar armen, zij was onze regeerder, vader en moeder tegelijk. Er is smart in al onze harten maar moge haar zoon haar overtreffen.

DURANTE LA ESTACION CALUROSA cuando usted, se fatiga fácilmente y le falta energía, se siente abatido, nervioso, irritable y debilitado, tome una cucharadita de SALVITAE en un vaso de agua.

REFRESCA, VIGORIZA, LIMPIA Y PURIFICA.

Estimula el HIGADO, y los RINONES entona la DIGESTIÓN, limpia y purifica el CONDUCTO INTESITAL, elimina el ÁCIDO URICO, evita la POSTRACIÓN y la LANGUIDEZ.

BUITENLAND.

Frankrijk.

Het gebeurt niet vaak, dat we iets vernemen over de protestanten in Frankrijk. Dit ligt natuurlijk ook aan hun betrekkelijk zoo klein getal, doch vooral aan de positie, welke zij in het openbare leven innemen. Zij behooren in den grooten strijd, die daar reeds zooveel jaren tusschen links en rechts, tusschen katholieken en ongelovigen wordt gevoerd, tot geen van beide partijen. Ze staan in te scherpe tegenstelling tot de katholieken, om bij dezen op eenigerlei wijze aansluiting te kunnen zoeken en de anticlericalen beschouwen hen, althans de meer geloovigen, als zeer zonderlinge halfslachtige wezens, die maar niet kunnen besluiten tot den stap naar de volslagen Godloochening.

Vandaar dan ook, dat de Scheidingswetten van Combes c.s., die de schatstijf van den Staat voor elke bijdrage aan den eeredienst afsloten, evenzeer op de protestanten als op de katholieken werden toegepast en tot groote moeilijkheden aanleiding gaven.

Er is een voortdurend tekort aan geld, dat met allerlei middelen elk jaar weer zoowat moet worden bijgespijkerd en dan nog blijven de traktementen der predikanten ver beneden peil, terwijl men hun aantal heeft moeten verminderen.

Het merkwaardige in den toestand der Fransche protestanten is evenwel, dat daar een bijna volmaakte scheiding, ook in uitwendige organisatie, tusschen orthodoxen en modernen bestaat, zooals men bijna nergens ter wereld kan aantreffen. In andere landen wordt de strijd tusschen links en rechts onder de protestanten veelal in één kerkverband gevoerd, en al scheiden zich hier en daar meer eenvormige groepen af, dan nog blijft in de andere kerken die tegenstelling bestaan.

Zoo kan men in de Anglicaansche kerk, in de Duitsch-Luthersche, in de Ned. Hervormde, in die der Skandinavische landen belijders van Christus en loochenaars van Zijn Godheid naast elkaar aantreffen. De een erkent de H. Schriften als Gods Woord, de ander ziet daarin een reeks van zuiver-menschelijke geschriften, vol van domheid, en toch zijn beiden leden, zelfs voorgangers van dezelfde kerk. Van denzelfden kansel wordt hetzelfde geleerd en ontkend, verkondigd en weersproken, geprezen en gekritiseerd, wordt de aarde of de hemel, het tijdelijk leven of het eeuwige als de hoofdzak voorgesteld, de godsdienst als een product van menschelijk verstand en menscheelijke actie of als een volgen van Gods openbaringen beschouwd.

In Frankrijk staat dat anders: er zijn twee gescheiden kerkgroepen, welke ieder haar eigen synodale vergadering houden, dit jaar, naar we in de „N. R. Ct.” lezen, te Montauban (links) en te Reims (rechts). De rechtergroep telt 356 gemeenten, welke tezamen 65000 stemgerechtigde leden hebben, de linker is kleiner. Daarbij komen de afzonderlijk georgarniseerde protestanten in den Elzas en Lotharingen, nog wat kleinere kerken en niet-aangesloten protestanten, zoodat het geheele geheele getal op ongeveer een millioen wordt gesteld.

Er bestaat tusschen de rechtschen en linkschen wel een federatie, om de gemeenschappelijke belangen naar buiten, b.v. tegenover de regeering te vertegenwoordigen, en sommige meer neutrale werkzaamheden op zedelijk gebied te bevorderen, doch elk der beiden leidt zjn eigen bestaan. Deze scheidingslijn is trouwens, gelijk overal, tot in de dagen der Hervorming achterwaarts door te trekken.

Ook daar in Frankrijk had in de eerste helft der zestiende eeuw het Humanisme reeds in stilte tot een groote afval van 't Geloof geleid, toen Calvijn optrad, en een diepe splitsing onder de anti-katholieken veroorzaakte. Hij wilde een nieuwen of zooals hij 't noemde een zuiverder godsdienst, die anderen echter wenschten ten slotte slechts een dienst der menschheid. En zoo ontstond de tegenstelling, die wel tijdelijk overbrugd, docht nooit gedempt kon worden.

Protestanten en protestanten zijn vele, doch in de eerste plaats twee. Gods Kerk is één.

Eén echtscheiding per 4 minuten.

Thomas, een Californisch rechter, heeft cijfers gepubliceerd over de echtscheidingen in de Ver. Staten. Dit zijn er tegenwoordig 160,000 per jaar,

of elke vier minuten één. De toename der echtscheidingen geschiedt naar verhouding driemaal zoo snel als de toeneming van de bevolking. Op elke negen huwelijken is er één echtscheiding. Van 1870 op 1917 nam het aantal toe met juist 400 pct. In 1870 waren er 28 scheidingen op iedere 100,000 personen. In 1917: 112 personen voor elke 100,000 van de bevolking.

Voorts klaagt die rechter over de groote ongelijkheid der echtscheidingswetgeving in de verschillende staten. Het is geen overdrijving, wanneer wordt geconstateerd, dat een Amerikaan gescheiden kan zijn in één staat, niet getrouwd in een anderen en bigamist in een derden. Thomas verlangt, dat er voor de geheele Unie eenheid in deze wetgeving zal worden gebracht.

Er zijn nog 17 staten in de Unie, waar de wet niet den minimum-leef-tijd voor het aangaan van een huwelijk bepaalt. In 9 staten zijn die leeftijden 12 jaar voor het meisje en 14 jaar voor den jongen!

Men vindt op het ogenblik in de Ver. Staten 12,000 getrouwde meisjes onder de 15 jaar en ongeveer 100,000 getrouwde meisjes onder de 17 jaar.

Een Katholiek Congres.

De vorige mand had te Constanz het derde congres plaats van de Internationale Katholieke Liga, wier zetel te Graz gevestigd is. Het groote en algemeene doel van deze Internationale is: het bevorderen van de internationale samenwerking der katholieken van de geheele wereld op elk gebied en bovenal ook de bevordering van de vredes-ideeën op den grondslag der Pauselijke Encyclieken.

Op dit congres zijn circa 20 nationaliteiten vertegenwoordigd, waaronder de deputaties uit Duitschland en Frankrijk de grootsten zijn. Alleen uit Frankrijk zijn niet minder dan ruim 25 afgevaardigden aanwezig.

Het eere-presidium bekleedt Mgr. Fischer Colbrie, Bisschop van Kaschau (Tsjecho-Slovakije). Verder zijn aanwezig verschillende hogere geestelijken uit verschillende landen en afgevaardigden van Aartsbisschoppen en Bisschoppen o. a. van Turijn, Freiburg, Sevilla, Olmütz, Madrid enz. Het congres kwam te samen in diverse openbare zittingen en commissies, welke de diverse onderdeelen der katholieke wereld met elkaar in eenen kerkem bespraken en resoluties opstelden.

Zaterdagavond 11 Aug. werd een speciale vergadering gehouden van de Fransche en Duitsche afvaardiging ter bespreking van de noodzakelijke verbodering der volken. Op deze vergadering was slechts toegang voor de Franschen en Duitschers, terwijl de andere congressisten uitgenoodigd werden tijdens deze besprekingen in de Kathedraal te zamen te komen, om daar van God den waren geest van verzoening voor de vergadering af te smeeken.

Zondagmorgen had een plechtige H. Mis plaats in de Kathedraal, waarbij voor de H. Mis een schitterende predikatie werd gehouden in de Duit-sche taal door Dr. Max van Luxemburg, over de christelijke liefde, terwijl na de H. Mis door Prof. Carolfi uit Italië werd gepreikt in het Esperanto, eveneens over de liefde.

Katholiek Konstanz leeft geheel mee met het congres, wat wel blijkt

uit het overgrootte bezoek van verschillende openbare zittingen en het bezoek in de kerk.

De volgende dagen werden de be-raadslagingen voortgezet, zoowel in de commissies als in de volledige zittingen, terwijl de laatste dag van het congres werd begonnen met een algemeene H. Communie voor alle congressisten.

Zooals boven reeds gezegd, zijn vertegenwoordigers van circa 20 staten vertegenwoordigd, bijna allen met officiële opdracht. De twee Hollanders, een uit Holland en een uit Parijs, die het congres bijwonen, zijn eigenlijk maar toevallig aanwezig.

De infectie breidt zich uit.

Uit Indië, Amerika en elders blijven berichten zich ophoopen, waaruit blijkt, welke verreikende gevolgen de toestand in het Ruhrgebied heeft op den wereldhandel. Reeds blijven betrekkelijk weinig landen buiten den invloed daarvan en, zooals de Engelsche Premier in zijn jongste rede uiteenzette, die langer de tegenwoordige toestand duurt, des te zwaarder en smartelijker de uitwerking zal worden gevoeld om de eenvoudige reden, dat er geen afzonderlijke eenheid is in het industriele leven der wereld. De uitwerking van de vermindering van den handel in het Ruhrgebied heeft b.v. een zichtbare uitwerking op de telegrammen tusschen Liverpool en Calcutta en tusschen Liverpool en Valparaiso. Chili is b.v. niet in staat, nitraten te verkoopen aan Duitschland, zoodat zijn nationale handel ernstig getroffen wordt, en vele andere landen gevoelen, dat hetzelfde proces terugwerkt op hunne handels-waren. De Premier noemde het geval van Indië, hetwelk een der grootste bevolkingen heeft van alle landen der wereld, hetwelk nu verstoken is van zijne gewone markten in Centraal Europa voor rijst, juten, zaden en huiden. Eigenaardig is de terugwerking, dat Centraal Europa niet de Indische goederen krijgt, die het behoeft, terwijl Indië armer is en de producten, die het verlangt, niet kan koopen van Lancashire, en de molens in laatstgenoemd district stilstaan en er minder ruw katoen wordt gevorderd van verwijderde streken, die dit produceeren. De bezetting van het Ruhrgebied beteekent dus, dat een deel van de handelsmachine der wereld heeft opgehouden te werken.

VERKRIJGBAAR

BIJ

Ellis & Dania

Wascana sigaren



PARA ANEMIA, CLOROSIS, MALA NUTRICION, TUBERCULOSIS, COREA, AMENORREA, NEURASTENIA, MAL DE BRIGHT Y CONVALESCENCIA DE LA GRIPE, DE PULMONIA Y DE FIEBRE TIFOIDEA.

Star Automobielen

tegen billijke prijzen.

Vraagt inlichtingen bij

EL LOUVRE

J. & H. D. C. Gomez.

Met de v. Renselaer ontvangen ± 16000 Wascana sigaren van alle soorten en tegen billijke prijzen.

Ontvangen Wascana-sigaren in luxe-kistjes van 100 en 175 stuks.



Het schitterendste en meest gezochtesigarenfabrikaat in Holland en Ned. Oost Indië is dat van de Sigarenfabriek „Wascana,” KAMPEN (Holland.)

Vertegenwoordigers voor CURAÇAO: MENSING & Co.

Morris E. Curiel & Sons

Afdeeling Bankzaken

CURAÇAO

belast zich met de behandeling van alle bankzaken.

IN- en VERKOOP van wissels op alle bankplaatsen, coupons, buitenlandsch bankpapier en gemunt goud en zilver.

Telegrafische uitbetalingen.

Incasseering van wissels.

Depósito's op langen en korten termijn.

Cheque - rekeningen met rente-vergoeding.

Bijzondere faciliteiten in Venezuela en Colombia door bemiddeling van eigen kantoren te Caracas & Barranquilla.

Maduro's Bank

Curaçao.

Volgestort Kapitaal en Reserve fls 1.500.000

Koopt en verkoopt wissels,

buitenlandsch bankpapier, coupons,

gemunt goud en zilver.

Neemt gelden á depósito en opent

chequerekeningen met rente-vergoeding.

Verschaft Reiswissels, Credietbrieven,

Circulaire Credietbrieven.

Telegrafische Uitbetalingen.

Safe-loketten.

Spaarbank.

TONIC

BRONQUITIS ASMA. LARINGITIS

TONIC

TUBERCULOSIS AFECIONES RESPIRATORIAS

AMBROZOIN

ALIVIA LA TOS Y LA RESPIRACION DIFICULTOSA. ESTIMULA LA EXPECTORACION. ALIVIA LA INFLAMACION REPRIME LOS SUDORES NOCTURNOS. FORTALECE LA RESPIRACION Y DOMINA EL DESASOSIEGO.

JARABE DE AMBROZOIN

AMERICAN APOTHECARIES COMPANY, New York.

In China drinkt men "Amstel" Bier

Chineesche. "Standvastigheid"!

De groote Chineesche muur, sinds eeuwen de natuur trotseerend, herinnert ons heden ten dage aan hen, die hem hebben gebouwd. Lang voordat zij hun taak begonnen, was bier reeds de gekoosde drank, evenals dit thans het geval is. Toendertijd kende men nog geen "Amstel" Bier. Thans is dit ook in China een geliefkoosde drank.

Na een reis van duizenden kilometers bereikt het U heerlijk koel, helder, schuimend en pittig. Er bestaat geen beter middel om Uw dorst te lesschen, dan "Amstel" bier.

Bestelt niet "n glas bier," maar vraagt "Amstel" Bier, 'n kleine flesje—'n groot genot!

Agenten: A. TJON AKIEN & Co. (Paramaribo & Georgetown.)

AMSTEL BIER

AMSTEL BROUWERIJ, AMSTERDAM